

### **Question 1**

In terms of economic and social inclusion, what are the challenges for people living in New-Brunswick?

### **Question 2**

What would have the greatest impact on reducing poverty for people living in New Brunswick? List up to three priority actions.

### **Question 3**

How could the following sectors further help reduce poverty and increase social and economic inclusion? Please list up to three priority actions for each sector:

- a) people living in New Brunswick,
  - b) non-profit organizations,
  - c) businesses,
  - d) municipal governments,
  - e) provincial government.
- 

### **Question 1**

En ce qui a trait à l'inclusion économique et sociale, quels sont les défis auxquels sont confrontés les gens vivant au Nouveau-Brunswick?

### **Question 2**

Quelles mesures entraîneraient les meilleurs résultats quant à la réduction de la pauvreté pour les gens vivant au Nouveau-Brunswick? Veuillez énumérer au plus trois mesures prioritaires.

### **Question 3**

De quelle façon les secteurs suivants pourraient-ils contribuer davantage à la réduction de la pauvreté et à l'amélioration de l'inclusion économique et sociale? Veuillez énumérer au plus trois mesures prioritaires pour chaque secteur :

- a) Les gens vivant au Nouveau-Brunswick;
- b) Les organismes sans but lucratif;
- c) Les entreprises;
- d) Les gouvernements municipaux;
- e) Le gouvernement provincial.

-----

## **Definitions**

### **Economic and social inclusion**

“economic and social inclusion” means the ability of a person to participate fully in the economic and social activities of society. (inclusion économique et sociale)

### **Inclusion économique et sociale**

« inclusion économique et sociale » La capacité d’une personne de participer entièrement aux activités économiques et sociales de la société. (economic and social inclusion)

### **Poverty**

“poverty” means the condition of a person who lacks the resources, means, opportunities and power necessary to acquire and maintain economic self-sufficiency or to integrate into and participate in society. (pauvreté)

### **Pauvreté**

« pauvreté » La situation dans laquelle se trouve une personne dépourvue des ressources, des moyens, des occasions et du pouvoir nécessaires pour acquérir et maintenir son autonomie économique ou pour s’intégrer à la société et en être un membre actif. (poverty)